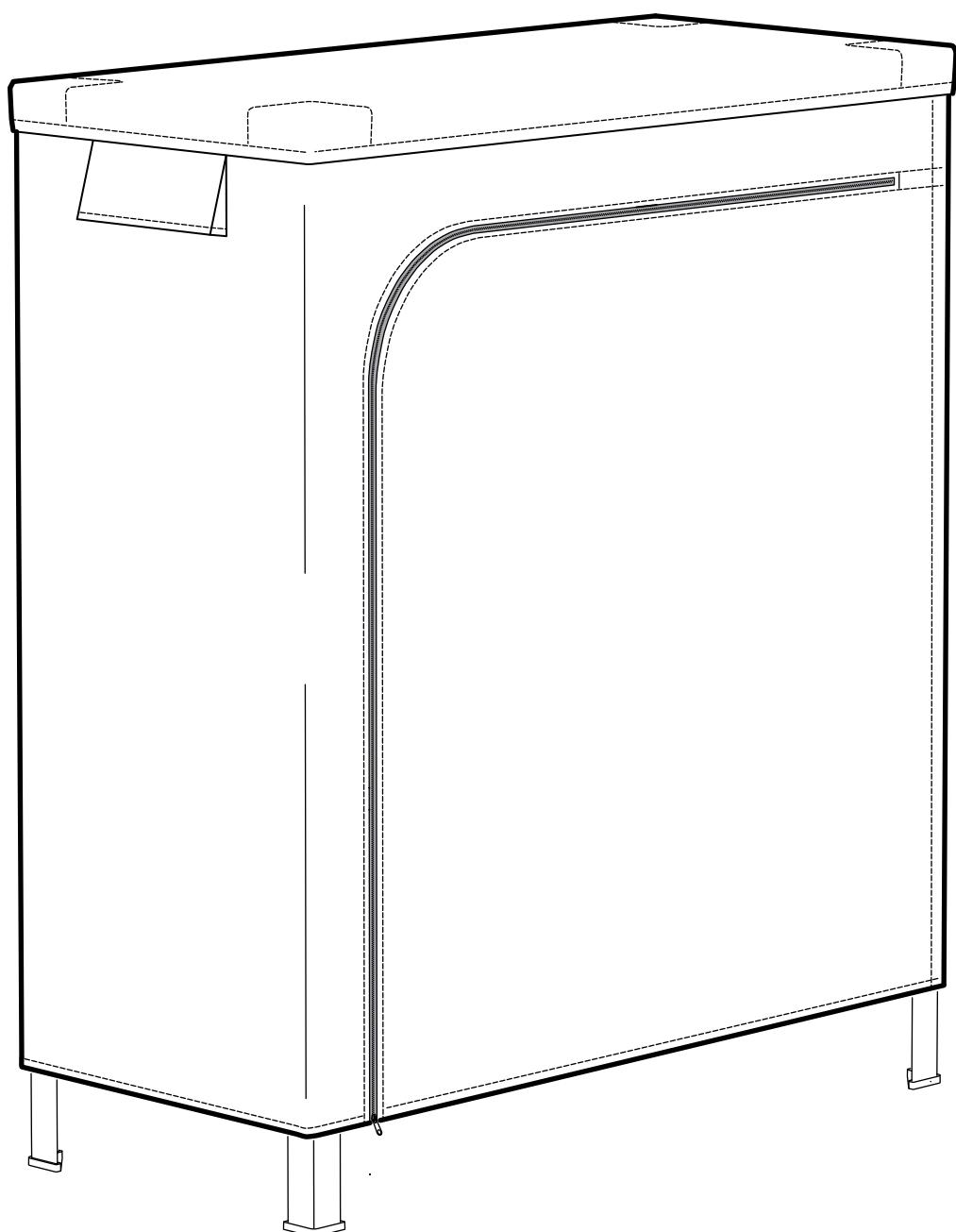


# HYLLIS



Design and Quality  
IKEA of Sweden



#### ENGLISH

Important information

Read carefully

Follow each step of the instruction carefully

## Keep this information for further reference

## WARNING

**Serious or fatal crushing injuries can occur from furniture tip-over. To prevent this furniture from tipping over it must be permanently fixed to the wall with the included wall attachment devices.**

Fastening devices for the wall are not included since different wall materials require different types of fastening devices. Use fastening devices suitable for the walls in your home. For advice on suitable fastening devices, contact your local specialized dealer.

#### DEUTSCH

Wichtige Information

Sorgfältig lesen

Jeden Schritt der Anleitung sorgfältig befolgen

## Diese Information aufbewahren

## ACHTUNG

**Wenn Möbelstücke umkippen, können ernste oder lebensgefährliche Verletzungen durch Einklemmen die Folge sein. Um zu verhindern, dass dieses Möbelstück umkippt, muss es mit der beigeckten Vorrichtung zur Wandbefestigung fest an der Wand verankert werden.**

Beschläge für die Wandbefestigung sind nicht beigeckt, da sie von der Beschaffenheit der Wand und des Untergrundmaterials abhängig sind. Befestigungsbeschläge benutzen, die für die heimischen Wände geeignet sind. Bei diesbezüglichen Fragen den örtlichen Fachhandel zu Rate ziehen.

#### FRANÇAIS

Information importante

À lire attentivement.

Suivez bien les instructions étape par étape.

## Conserver ces informations pour une utilisation ultérieure.

## ATTENTION

**Risque de blessure grave ou mortelle en cas de basculement du meuble. Pour éviter que le meuble ne bascule, il faut le fixer au mur de façon permanente à l'aide des pièces pour fixation incluses.**

Les vis ne sont pas incluses car leur choix dépend du matériau du mur sur lequel est fixé le meuble. Utilisez des vis adaptées au matériau du mur. Pour obtenir des conseils sur les vis à utiliser, adressez-vous à un vendeur spécialisé.

#### NEDERLANDS

Belangrijke informatie

Goed lezen

Volg elke stap in de aanwijzingen zorgvuldig

## Bewaar deze informatie voor toekomstig gebruik

## WAARSCHUWING

**Wanneer meubels omvallen, kan er ernstig of levensbedreigend beklemmingsletsel ontstaan. Om te voorkomen dat dit meubel omvalt, dient dit permanent met de meegeleverde wandbevestigingen aan de wand te worden bevestigd.**

Bevestigingsbeslag voor de wand is niet ingebrepen, aangezien verschillende wandmaterialen verschillende soorten bevestigingsbeslag vereisen. Gebruik bevestigingsbeslag dat geschikt is voor de wanden in je huis. Voor advies over geschikt bevestigingsbeslag, neem contact op met de vakhandel.

#### DANSK

Vigtige oplysninger

Læs omhyggeligt

Følg de enkelte trin i anvisningerne omhyggeligt

## Gem disse oplysninger til senere brug

## ADVARSEL!

**Der kan opstå alvorlig eller livsfarlig tilskadekomst, hvis møblet vælter. For at undgå, at møblet vælter, skal det fastgøres permanent til væggen med de medfølgende vægbeslag.**

Forskellige vægmaterialer kræver forskellige skruer og rawlplugs. Medfølger ikke. Brug skruer og rawlplugs, der passer til væggene i dit hjem. Hvis du er i tvivl om, hvilken type skruer/rawlplugs du skal bruge, skal du kontakte et byggemarked.

#### ÍSLENSKA

Mikilvægar upplýsingar

Lestu vandlega

Fylgdu hverju skrefi leiðbeininganna vandlega

## Geymdu upplýsingarnar

## VARÚÐ

**Alvarleg eða banvæn slys geta átt sér stað ef húsgagn fellur fram fyrir sig. Til að koma í veg fyrir að húsgagnið falli fram fyrir sig þarf að festa það við vegg með meðfylgjandi áhöldum fyrir veggfestingar.**

Festingar fylgja ekki því veggefni getur verið mismunandi og þurfa mismunandi festingar. Notaðu festingar sem henta veggefni heimilisins. Leitaðu upplýsinga varðandi hentugar veggfestingar í byggingavörverslun.



## NORSK

Viktig informasjon  
Les nøye  
Følg alle stegene i denne instruksen nøyde

**Spar på disse instruksene for fremtidig bruk.**

## ADVARSEL

**Alvorlige og potensielt dødelige ulykker kan skje som følge av møbler som velter. For å forhindre at dette møbelet velter, må det festes permanent til veggen med det inkluderte festebeslaget.**

Festemidler for vegg er ikke inkludert fordi ulike veggger krever ulike festemidler. Bruk festemidler som er beregnet for veggene i hjemmet ditt. Kontakt din nærmeste jernvarehandel for råd om festemidler.

## SUOMI

Tärkeää tietoa  
Lue huolellisesti.  
Seuraa jokaista ohjeen vaihetta huolellisesti.

**Säilytä mahdollista myöhempää tarvetta varten.**

## VAROITUS

**Huonekalun kaatuminen voi aiheuttaa vakavia tai kuolemaan johtavia vammoja. Kaatumisen estämiseksi huonekalu täytyy kiinnittää pysyvästi seinään mukana tulevalla kaatumisesteellä.**

Pakkaus ei sisällä seinään kiinnittämistä varten tarvittavia ruuveja ja tulppia, koska erilaisia seinämateriaaleja varten tarvitaan erilaiset kiinnikkeet. Valitse kiinnikkeet kotisi seinämateriaalin mukaan. Apua oikeanlaisten kiinnikkeiden valintaan voit kysyä rautakaupasta.

## SVENSKA

Viktig information  
Läs noga  
Följ varje steg i anvisningen noga

**Spara denna information för framtidens bruk**

## WARNING

**Allvarliga eller livsfarliga klämskador kan ske om möbler tippar över. För att förhindra att den här möbeln tippar över måste den fästas permanent vid väggen med medföljande väggfästningsanordningar.**

Fästbeslag för väggen medföljer inte eftersom olika väggmaterial kräver olika typer av fästbeslag. Använd fästbeslag som passar för väggarna hemma hos dig. För råd om lämpliga fästbeslag, kontakta din fackhandlare.

## ČESKY

Důležitá informace  
Čtěte pozorně.  
Postupujte dle jednotlivých kroků.

**Uschovejte pro pozdější popužtí.**

## VAROVÁNÍ

**Pokud se nábytek převrhne, může dojít k velmi vážným nebo dokonce fatálním poraněním. Abyste převržení nábytku zabránili, musíte ho natrvalo připevnit ke stěně.**

Upevňovací materiál není součástí balení, protože se liší v závislosti na materiálu stěny. Použivejte tedy takový upevňovací materiál, který je vhodný na stěny u vás doma. Pokud se potřebujete poradit, obraťte se na místního odborníka.

## ESPAÑOL

Información importante  
Leer detenidamente.  
Sigue cada paso de las instrucciones atentamente.

**Guarda esta información para consultarla en el futuro.**

## ADVERTENCIA

**Pueden producirse lesiones graves o fatales si vuelca un mueble. Para evitar que vuelque, debe fijarse permanentemente a la pared con los dispositivos de fijación a la pared que se incluyen.**

No se incluyen los dispositivos de fijación, dado que los diversos materiales de pared requieren diferentes herrajes de fijación. Usa herrajes adecuados para el material de las paredes de tu casa. Para saber cuáles son los herrajes adecuados, pide consejo en tu ferretería habitual.

## ITALIANO

Informazioni importanti.  
Leggi attentamente.  
Segui attentamente tutti i passaggi delle istruzioni.

**Conserva queste informazioni per ulteriori consultazioni.**

## AVVERTENZA

**Se il mobile si ribalta può causare lesioni da compressione serie o fatali. Per prevenire il rischio che il mobile si ribalti, quest'ultimo deve essere fissato permanentemente alla parete con i componenti di sicurezza inclusi.**

Viti e tasselli per il fissaggio alla parete non sono inclusi perché pareti di materiali diversi richiedono tipi diversi di accessori di fissaggio. Usa sistemi di fissaggio adatti alle pareti della tua casa. Per maggiori dettagli sugli accessori di fissaggio, rivolgiti a un rivenditore specializzato.



## MAGYAR

Fontos információ  
Kérjük, olvasd el alaposan  
Tartsd meg ezt az információt a jövőre  
nézve

## FIGYELEM!

**A bútor felborulása súlyos, vagy akár végzetes sérülést okozhat. Ahhoz, hogy megakadályozd, hogy ez a bútor felboruljon, a bútor megfelelően a falhoz kell rögzíteni a mellékelt fali rögzítő tartozékokkal.**

A falba rögzítéshez szükséges kellékek nincsenek a csomagban, mivel a különböző típusú falakhoz különböző rögzítő eszközökre van szükség. Mindig az otthoni fal típusának megfelelő szerelvényeket használj! A megfelelő rögzítőrendszerek kiválasztásához fordulj segítségért a helyi szaküzletek munkatársaihoz.

## POLSKI

Ważna informacja  
Przeczytaj uważnie  
Postępuj dokładnie zgodnie z każdym punktem niniejszej instrukcji

**Zachowaj te informacje do wykorzystania w przyszłości**

## OSTRZEŻENIE

Przewrócenie mebla może prowadzić do poważnych lub śmiertelnych obrażeń w wyniku przygniecenia. Aby zapobiec przewróceniu się mebla należy go trwale przy mocować do ściany za pomocą dołączonych urządzeń łączących do ściany.

Mocowania do ściany nie są dołączone, ponieważ różne rodzaje ścian wymagają różnych mocowań. Stosuj mocowania odpowiednie do ścian w swoim domu. Aby uzyskać informacje na temat odpowiednich mocowań skontaktuj się z lokalnym sklepem specjalistycznym.

## EESTI

Oluline teave Lugege hoolikalt Säilitage see teave hilisema vajaduse tarbeks. HOIATUS Mööbli ümberkukkumisel võivad kaasneda tösised või surmaga lõppnevad vigastused. Mööbli ümberkukkumise välimiseks tuleb mööbel jäädavalt kinnitada seina külge kaasasolevate vahenditega. Seinakinnitusvahendid ei kuulu komplekti, sest erinevate materjalidega tuleb kasutada erinevaid kinnitusvahendeid. Valige alati enda seinamaterjalile sobivad kinnitusvahendid. Sobivate kinnitusvahendite leidmiseks võtke ühendust spetsialistiga.

## LATVIEŠU

Svarīga informācija  
Rūpīgi izlasiet.  
Rūpīgi ievērojet visus uzstādīšanas norādījumus.

**Saglabājiet šo informāciju turpmākai uzzīnai.**

## BRĪDINĀJUMS

**Mēbeles apgāšanās var radīt smagas vai nāvējošas traumas. Lai ū mēbele neapgāztos, tā ir jāpiestiprina pie sienas.**

Sienas stiprinājumi mēbeles piestiprināšanai pie sienas nav iekļauti komplektā, jo tie jāizvēlas atkarībā no sienas materiāla. Izmantojiet stiprinājumus, kas ir piemēroti jūsu mājokļa sienām. Ja nezināt, kādus stiprinājumus izmantot, konsultējieties ar būvniecības speciālistu.

## LIETUVIŲ

Svarbi informacija  
Atidžiai perskaitykite  
Laikykitės nurodymų

**Išsaugokite šias instrukcijas ateičiai**

## PERSPĒJIMAS

**Jei balrai užvirstu, kiltų rimtu sužalojimų ar net mirtinas pavojus, todėl baldus reikia pritvirtinti prie sienų specialiais laikikliais, kuriuos gausite kartu su baldais.**

**Skirtingoms sienoms reikalingos skirtingos tvirtinimo detalės, todėl jų reikia įsigyti atskirai. Rinkitės savo namų sienoms tinkančias tvirtinimo detales. Kilus abejonių, kurios tinkamiausios, kreipkitės į specializuotos parduotuvės darbuotojus patarimo.**

## PORUGUÊS

Informações importantes!  
Leia estas instruções cuidadosamente.  
Siga cada passo das instruções cuidadosamente.

**Guarde estas informações para referência futura.**

## AVISO

**As quedas de móveis podem originar lesões graves ou fatais por esmagamento. Para evitar que este móvel caia, deve ser fixado à parede de forma permanente com as ferragens de fixação à parede incluídas.**

As ferragens de fixação à parede não estão incluídas porque diferentes tipos de parede requerem diferentes tipos de ferragens. Utilize ferragens adequadas às paredes da sua casa. Se não tiver a certeza do tipo de ferragem a utilizar, consulte uma loja da especialidade.

## ROMÂNA

Informații importante  
Citește cu atenție.  
Urmează instrucțiunile.

**Păstrează aceste informații pentru referințe ulterioare.**

## ATENȚIE!

**Pot surveni răni grave dacă te împiedici de obiectele de mobilier. Pentru prevenirea rănilor, fixează mobila pe perete, cu accesoriiile incluse.**

Accesorioile de fixare pentru perete nu sunt incluse deoarece materialele diferite din care sunt făcuți pereții au nevoie de accesorii diferite de fixare. Folosește accesorioile de fixare potrivite pentru pereții camerei tale. Contactează un specialist dacă nu știi care sunt accesorioile potrivite pereților casei tale.



## SLOVENSKY

Dôležité informácie!

Čítajte pozorne.

Je dôležité dôkladne dodržiavať každý krok uvedený v návode.

## Informácie si uschovajte pre prípad potreby.

## UPOZORNENIE

**Prevrnutie nábytku môže spôsobiť vázne či smrtel'né zranenia. Aby sa predišlo prevrnutiu nábytku, pripomnijte ho k stene pribaleným upevňovacím zariadením.**

Upevňovací materiál nie je súčasťou balenia, pretože na každý materiál steny je potrebné použiť iný typ skrutky a hmoždinky. Použite upevňovací materiál vhodný na konkrétny typ materiálu, z ktorého je vaša stena. V prípade potreby sa poradte so špecializovaným predajcom.

## БЪЛГАРСКИ

Важна информация

Прочетете внимателно

Следвайте всяка стъпка от инструкцията внимателно

## Запазете тази информация за справка

## ВНИМАНИЕ

**Сериозни или фатални травми могат да бъдат причинени при преобръщане на мебелите. За да предотвратите преобръщането на тази мебел, тя трябва да бъде постоянно закрепена за стената с включените крепежни елементи за стенен монтаж.**

Монтажните елементи за стената не са включени, тъй като различните стенни материали изискват различни видове монтажни елементи. Изволзвайте монтажни елементи, които са подходящи за стените във вашия дом. За съвет относно подходящи монтажни елементи се обрнете към местния специализиран търговец.

## HRVATSKI

Važne informacije

Pažljivo pročitati

Pažljivo pratiti svaki korak uputa za sastavljanje

## Sačuvati ove informacije za buduće potrebe

## UPOZORENJE

**Ako se namještaj prevrne, može doći do ozbiljnih ili smrtonosnih ozljeda.**

**Kako bi se izbjeglo prevrtanje, namještaj mora biti pričvršćen za zid priloženim zidnim pričvrsnicima.**

S obzirom na to da različite vrste zidova zahtijevaju upotrebu različitih vrsta pričvrsnika, pričvrsnici za zid nisu priloženi. Upotrijebiti pričvrsnike prikladne za zidove/podove doma. Za savjet o prikladnim vrstama pričvrsnika, kontaktirati lokalnu specijaliziranu trgovinu.

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Σημαντική πληροφορία

Διαβάστε προσεκτικά

Ακολουθήστε κάθε βήμα των οδηγιών προσεκτικά

## Φυλάξτε αυτή την πληροφορία για μελλοντική αναφορά

## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

**Σοβαροί ή μοιραίοι τραυματισμοί μπορεί να συμβούν από την ανατροπή επίπλου. Για να αποφύγετε την ανατροπή αυτού του επίπλου, πρέπει να στερεώνεται μόνιμα στον τοίχο με τα εξαρτήματα στήριξης που περιλαμβάνονται.**

Τα εξαρτήματα στερέωσης στον τοίχο δεν περιλαμβάνονται, καθώς τα διαφορετικά υλικά τοίχων απαιτούν και διαφορετικούς τύπους εξαρτημάτων στερέωσης. Χρησιμοποιήστε εξαρτήματα στερέωσης κατάλληλα για τους τοίχους του σπιτιού σας. Για πληροφορίες σχετικά με τα κατάλληλα εξαρτήματα στερέωσης, συμβουλευθείτε το ειδικό κατάστημα της περιοχής σας.

## РУССКИЙ

Важная информация

Внимательно прочтите.

Необходимо тщательно следовать всем рекомендациям.

## Сохраните эту информацию для справок в дальнейшем.

## ВНИМАНИЕ!

**Опрокидывание мебели может стать причиной получения серьезных травм или даже привести к смерти. Чтобы предотвратить опрокидывание, необходимо обеспечить стационарное крепление мебели к стене с помощью прилагающихся крепежных аксессуаров.**

Материалы стен различаются, поэтому крепежные средства не прилагаются. Используйте крепежные средства, подходящие для материала стен в вашем доме. Для выбора подходящих крепежных средств обратитесь в специализированный магазин.

## УКРАЇНСЬКА

Важливо

Прочитайте уважно

Необхідно ретельно дотримуватись всіх рекомендацій, зазначених в інструкції

## Зберігайте цю інформацію для подальшого використання

## ЗАСТЕРЕЖЕННЯ

**Перекидання меблів може спричинити серйозне або смертельне травмування людини. Щоб запобігти перекиданню цих меблів, слід міцно прикріпити до стіни за допомогою механізмів, що додаються.**

Кріплення до стіни не додаютьсяся, оскільки різні матеріали стін потребують різних кріплень. Використовуйте механізми кріплення відповідно матеріалу стін. За консультацією щодо належних систем кріплення звертайтеся до найближчого спеціалізованого магазину.



## SRPSKI

Važne informacije  
Pročitaj pažljivo  
Pažljivo se pridržavaj svakog koraka ovih  
uputstava

## Sačuvaj ovo uputstvo za buduće potrebe

## UPOZORENJE. OPASNOST OD PREVRTANJA.

**Prevrtanje  
nameštaja može  
izazvati ozbiljne ili  
smrtonosne ozlede.  
Da se nameštaj  
ne bi prevrnuo,  
mora biti trajno  
pričvršćen za  
zid propisanom  
opremom za  
pričvršćivanje  
koja se dobija uz  
proizvod.**

**Zavrtnji i tiplovi  
ne dobijaju se uz  
proizvod jer isti  
zavrtnji i tiplovi ne  
odgovaraju raznim  
vrstama zidova.  
Upotrebi pribor koji  
odgovara zidovima  
u tvojem domu.  
Potraži savet u  
specijalizovanoj  
prodavnici.**

## SLOVENŠCINA

Pomembne informacije  
Pozorno preberi  
Natančno upoštevaj vsak korak, opisan v  
navodilih

## Shrani ta navodila za kasnejšo upora- bo

## OPOZORILO

**Če se pohištvo prevrne, lahko pri-  
de do hudih telesnih poškodb ali  
smrti. Da se pohištvo ne bi prevr-  
nilo, ga je treba trajno pritrđiti na  
steno s priloženimi okovjem.**

Ker se stenski materiali razlikujejo,  
pritrđilni elementi niso priloženi. Vedno  
uporabi pritrđilne elemente, ki so primerni  
za določen material. Za nasvet glede pri-  
merne vrste pritrđilnih elementov se obrni  
na najbližjo specializirano trgovino.

## TÜRKÇE

Önemli bilgiler  
Dikkatle okuyunuz  
Talimatların her adımını dikkatlice uyu-  
layınız

## İleride gerekebile- ceği için bu bilgileri saklayınız

## UYARI

**Mobilyanın devrilmesi sonucu  
ölümcul veya ciddi yaralanmalar  
meydana gelebilir. Devrilme riskini  
önlmek için mobilyanın, ürüne  
dahil olan aparat ile duvara sa-  
bitlenmesi gerekmektedir.**

Duvar yapı malzemeleri farklılık göstere-  
bileceğinden, mobilyanın duvara sabitlen-  
mesi için gereken bağlantı parçaları ürüne  
dahil değildir. Evinizin duvar yapı malze-  
mesine uygun bağlantı parçaları seçiniz.  
Duvar yapı malzemeleri uygun bağlantı  
parçaları satın almak için en yakın yapı  
market ya da bir nalbur dükkanından bilgi  
alabilirsiniz.

## 中文

重要信息  
请仔细阅读  
请严格遵照说明步骤操作

## 保留此信息，以备日 后参考

## 警告

家具倾倒可能导致严重或致命伤害。必  
须使用产品包装内的墙壁安装件将家具固定  
在墙上，防止倾倒。

不同材质的墙壁需使用不同类型的固定装  
置，因此包装内不含墙壁固定装置。请选用适合  
家中墙壁的固定装置。欲获取适用固定装置的相  
关建议，请联系当地的专业零售商。

## 繁中

重要資訊  
請仔細閱讀。  
請依照說明書內步驟操作。

## 請妥善保存此說明書，以供 參考。

## 警告

請留意家具傾倒可能造成的嚴重傷害。請用產  
品附的上牆固定裝置將家具固定在牆上，以免  
發生傾倒的危險。

因牆壁材質不同，產品不含上牆用螺絲和配件。請  
選用適合家中牆壁材質的上牆配件(需另購)。如有  
任何疑問，請洽詢服務人員。

## 한국어

중요한 정보.  
꼼꼼히 읽어주세요.  
설명서 각 단계 내용을 잘 따라주세요.

## 추후 참고를 위해 설명서 를 잘 보관해 주세요.

## 경고

가구가 넘어지면 심각한 부상이 발생할 수 있  
습니다. 가구가 넘어지는 것을 예방하려면 제  
품에 동봉된 고정 부품을 이용하여 반드시 벽  
에 고정시켜야 합니다.

벽마다 소재가 다르기 때문에 벽 고정용 나사는 포  
함되어 있지 않습니다. 가구를 설치할 벽 소재에  
맞는 나사를 사용하여 고정하셔야 합니다. 적합한  
나사 선택에 대해서는 전문가에게 문의해 주세요.



#### 日本語

この説明書には重要な情報が含まれています  
よくお読みになり、正しくご使用ください  
説明書の手順にそって組み立て・設置を行って  
ください

**この説明書はいつでも参  
照できるよう大切に保管  
してください**

#### 警告

家具の転倒により、家具の下敷きになって  
大ケガ、あるいは生命にかかるような傷  
害を負う危険があります。家具の転倒を防  
ぐため、付属の壁固定具で家具をしっかりと  
壁に固定してください。

壁の材質により使用できるネジの種類が異なるた  
め、専用の取り付けネジは含まれていません。  
壁の材質に適したネジをご使用ください。取り  
付けに適したネジに関しては、お近くの専門店  
にご相談ください。

#### BAHASA INDONESIA

Informasi penting  
Baca dengan hati-hati  
Simpan petunjuk ini untuk referensi lebih  
lanjut

## PERINGATAN

**Cedera serius atau fatal dapat  
terjadi akibat perabot terbalik.  
Untuk menghindari perabot dari  
terbalik, harus ditempelkan secara  
permanen ke dinding dengan alat  
pemasang dinding yang sudah  
termasuk.**

Alat pengencang pada dinding tidak  
termasuk karena bahan dinding yang  
ber variasi membutuhkan jenis alat  
pengencang yang berbeda. Gunakan alat  
pengencang yang sesuai dengan dinding  
Anda di rumah. Untuk saran mengenai  
sistem pengencangan yang sesuai,  
hubungi ahli bangunan di daerah Anda.

#### BAHASA MALAYSIA

Maklumat penting  
Baca dengan teliti  
Ikuti setiap langkah arahan dengan  
berhati-hati

**Simpan maklumat  
ini untuk rujukan  
selanjutnya**

## AMARAN

**Kecederaan serius atau himpitan  
yang membawa maut boleh  
berlaku akibat perabot rebah.  
Untuk mengelakkan perabot  
ini daripada rebah ia mestilah  
dipasang secara kekal pada  
dinding dengan alat pengancang  
dinding yang disertakan.**

Alat pengancang untuk dinding tidak  
disertakan kerana bahan dinding  
yang berbeza-beza memerlukan jenis  
pengancang yang berbeza-beza. Gunakan  
alatan pengancang yang sesuai untuk  
dinding di rumah anda. Untuk nasihat  
mengenai alat pengancang yang sesuai,  
hubungi peniaga khusus setempat anda.

#### ไทย

ข้อมูลสำคัญ  
กรุณาอ่านอย่างละเอียด  
แล้วเก็บข้อมูลนี้ไว้

#### คำเตือน

หากเฟอร์นิเจอร์ล้มหรือโคนลงมา อาจก่อให้  
เกิดการบาดเจ็บสาหัสหรืออันตรายถึงชีวิตได้  
เพื่อป้องกันอุบัติเหตุเฟอร์นิเจอร์ล้มหรือโคน  
ต้องยึดเฟอร์นิเจอร์ติดผนังให้แน่นหนา โดย  
ใช้อุปกรณ์เย็บที่ให้มาด้วย

สกรูที่ใช้เย็บเข้ากับผนังไม่ได้ให้มาในชุดอุปกรณ์  
ประกอบ เพราะสอดผนังของแต่ละบ้านแตกต่างกัน จึง  
ต้องเลือกใช้สกรูชนิดที่เหมาะสมกับสอดผนังนั้น หากไม่  
แน่ใจว่าควรเลือกใช้สกรูชนิดใด กรุณาสอบถามผู้รับ  
จำนำอุปกรณ์ใกล้บ้าน

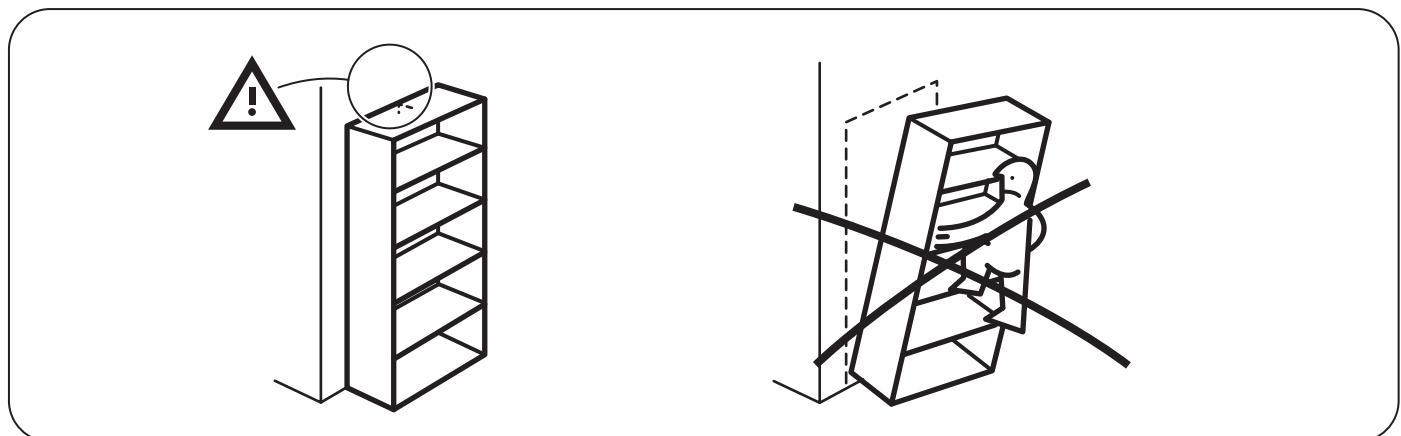
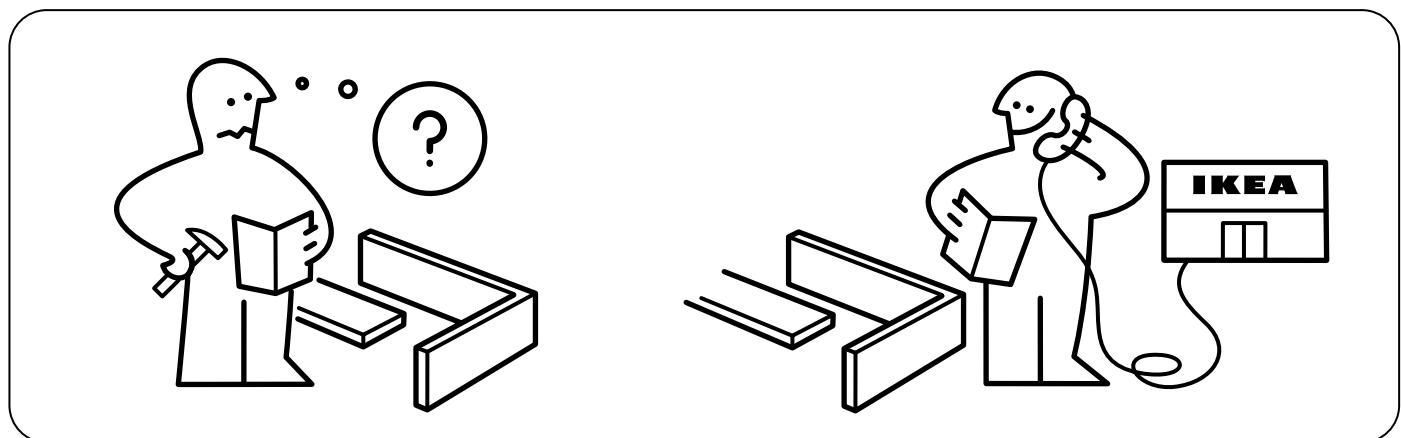
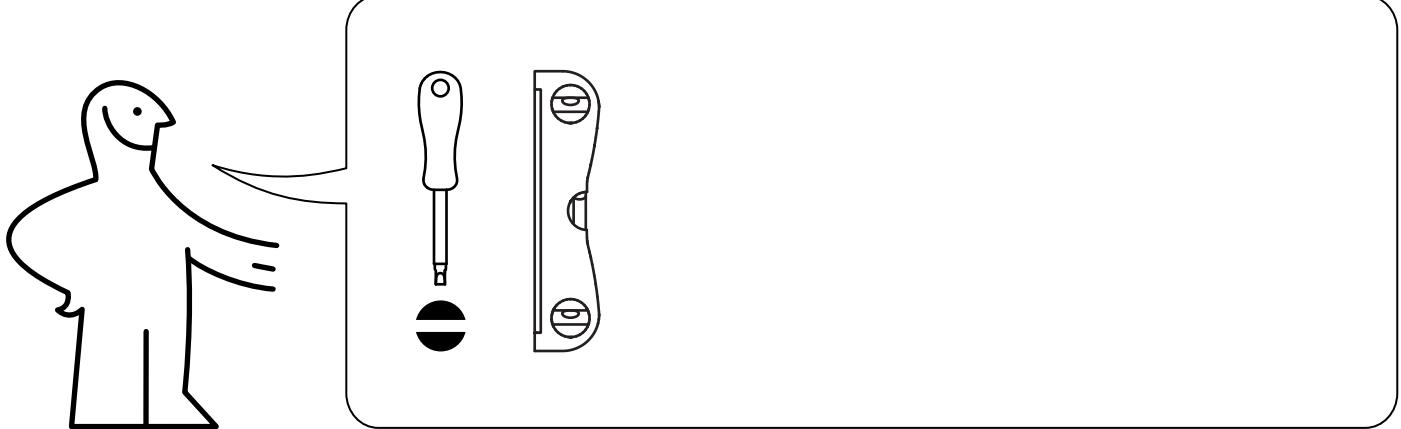
#### عربى

معلومات هامة  
يرجى القراءة بعناية  
يرجى الاحتفاظ بهذه المعلومات للرجوع إليها مستقبلاً

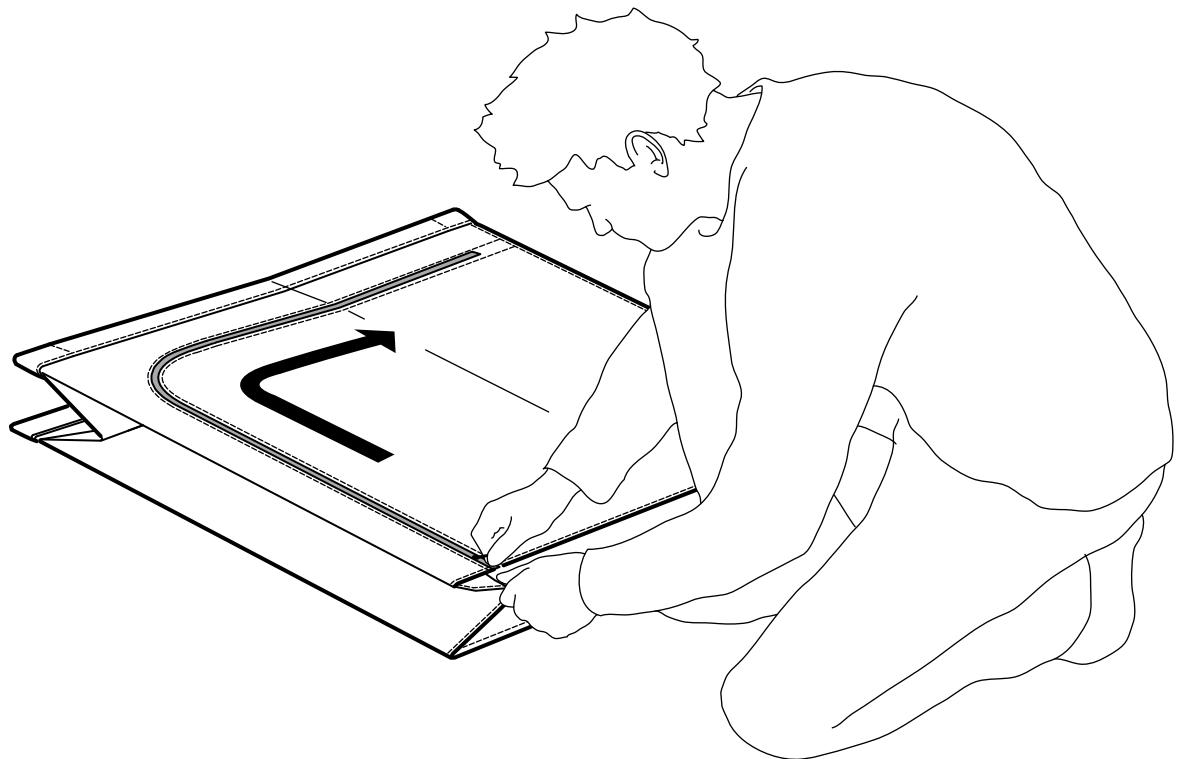
## تحذير

**قد تحدث إصابات بالغة أو مميتة نتيجة إنهايار  
أو انقلاب الأثاث. لمنع هذا الأثاث من الإنهايار  
يجب تثبيته دائمًا على الحائط باستخدام  
أجهزة التثبيت الحائطية المرفقة.**

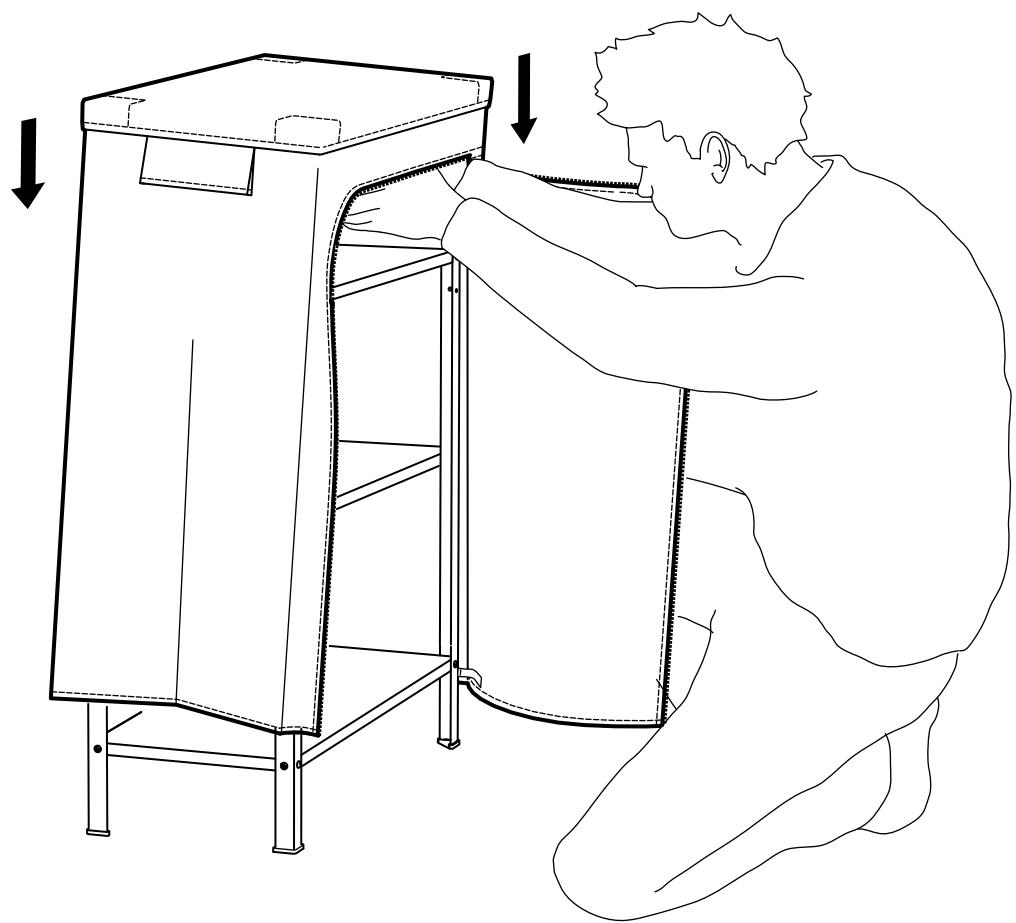
أدوات التثبيت على الحائط غير متضمنة وذلك لأن هناك  
أنواعاً مختلفة من الحوائط وهي تتطلب  
أنواعاً مختلفة من أدوات التثبيت. يرجى استخدام أدوات  
الثبيت المناسبة لحائط منزلك. لطلب النصيحة حول نظام  
الثبيت المناسب، اتصل على أيكيا.



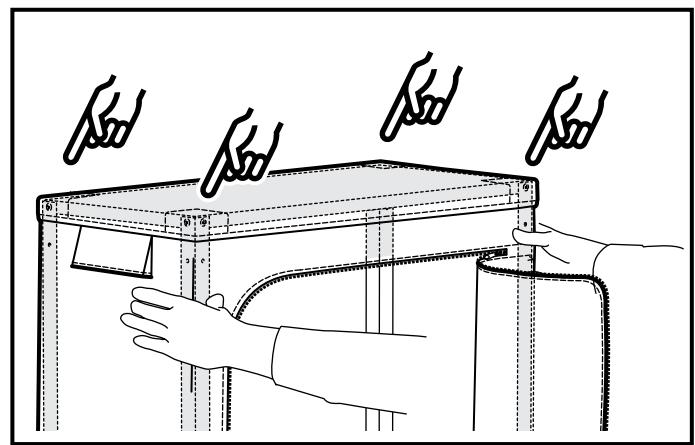
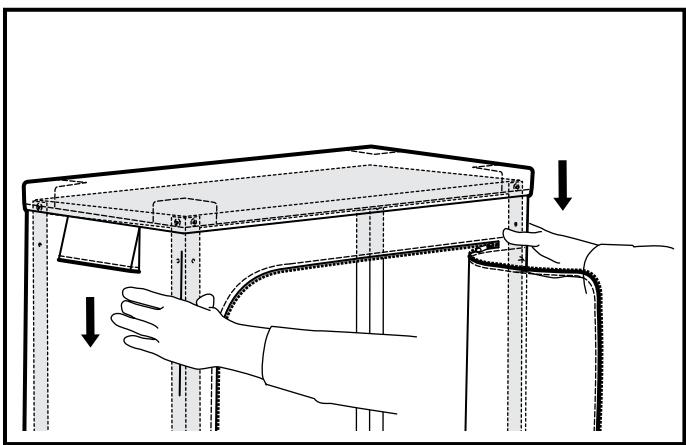
**1**



**2**



**3**



**4**

